



為海地風災災民募捐

親愛的會士、慈幼家庭成員、各院校及團體負責人、合作者、家長、青年們：

颶風馬修於 10 月 7 日吹襲海地，造成極大破壞。這是自 2010 年在海地發生的七級大地震後，再一次爆發的人道主義的災難。慈幼會海地準會省已不遺餘力地展開救災的工作。

以下是「慈幼通訊社—2016 年 10 月 12 日海地萊凱（Les Cayes）訊」報道的颶風馬修風災及慈幼會海地準會省救災的最新情況：

『颶風馬修吹襲海地，造成前所未有的危急狀態。逾二百萬人受影響，約一百五十萬人急需救援，超過六萬人無家可歸。死亡人數尚未確定：至少 375 人罹難，但有些組織表示逾 900 人喪生。海地李納德基金副理事長慈幼會士奧古斯底神父（Fr. Victor Auguste）表示：「這裡是本國最富庶的地區，如今遭受嚴重破壞。這裡一無所有，沒有農耕，沒有食物…」

一些國家已派出緊急救助人員前往當地。世界各地的慈幼會士，與各福傳辦事處合作，並在李納德基金的協助下，展開四個階段的救援行動：

- 一、救災期：分發食物及食水；
- 二、開辦學校飯堂；
- 三、向人們提供種子及耕種工具；
- 四、協助一些家庭重建或重修家園。

海地的慈幼會士，已向普世慈幼家庭作出募捐呼籲，使能進行這些救災計劃。

在李納德基金的協助下，在萊凱的慈幼會堂區，已向至少三千人，派發足夠維持數天的食物。此外，由於他們的食水淨化系統仍能運作，因此能夠向有需要人士提供食水。

由於國家南部逾八成穀物及數以千計的房屋受破壞，慈幼會士許下，要「與數以千計有需要人士同甘共苦」，他們有賴普世慈幼家庭的團結互助。

目前所要關注的，就是霍亂疫症的出現，疫症已在本年內侵襲該國，由於食水及藥物短缺，疾病將會繼續傳播。』

最新消息，請參閱下列網址：

1. <http://www.sdb.org.hk/cp/p05/HaitiHurricaneMatthew/Haiti.htm>
2. <http://www.infoans.org/en>

本人在此誠摯呼籲，為慈幼會海地準會省的救災工作募捐。在「鮑思高國際慈幼辦公室」的協助下，本人希望結集會省內慈幼家庭各院校、會院、團體及主內兄弟姊妹的力量，籌募善款。大家可依 **附件「捐款辦法」** 捐款。本會省將收集到的善款全數送到慈幼會海地準會省，幫助他們在當地的救援工作。

主佑各位！

省會長斐林豐神父
2016 年 10 月 17 日

METHOD OF DONATION 捐款辦法

* *By Cheque* 支票 :-

Payable to 抬頭 : **PROCURATOR IN HK OF THE SALESIAN SOCIETY**
鮑思高慈幼會

Address 地址 : 69B Pokfulam Road, Hong Kong Attn : Fr. Joseph Ng
香港薄扶林道六十九號 B 吳志源神父收

* *Bank-in Donation to* 直接存款入 :-

PROCURATOR IN HK OF THE SALESIAN SOCIETY 鮑思高慈幼會

ICBC (Asia) 中國工商銀行 (亞洲) Account Number 戶口號碼 : 072-701-010-02960-3
or 或

HSBC 香港上海滙豐有限公司銀行 Account Number 戶口號碼 : 004-002-240075-001

* *Telegraphic Transfer* 電匯 :-

Name of Beneficiary Bank : ICBC (ASIA) LTD

Address of Beneficiary Bank : 1/F, 9 Queen's Road Central, Hong Kong

Swift Code : **UBHKHKHH**

Account Number for HK Dollar : **072-701-010-02960-3**

Account Number for Other Currencies: **072-701-056-00301-6**

Name of Beneficiary : **PROCURATOR IN HK OF THE SALESIAN SOCIETY**

Address of Beneficiary : 69B Pokfulam Road, Hong Kong

為海地風災死難者及災民祈禱

建議內容(1)：

(一) 導言：

領：2016年10月6日，颶風「馬修」正面吹襲中美洲多個國家，海地是其中一個重災區，至今已造成超過800人死亡，200萬人受災，是當地自2010年，發生黎克特制七級大地震後，另一次大型天災。颶風「馬修」吹襲海地令房屋倒塌，道路損毀，超過6萬人無家可歸，除此之外，災民更受到霍亂的威脅，如果不再改變這惡劣的生活環境，相信這疾病將會持續一段頗長日子，直接威脅更多人的性命。現時，當地災民嚴重缺乏食物、水、醫療物品、帳幕等必需品。

我們慈幼會已在不同的學校及中心開始了人道救援的工作。他們每天要提供給3,000名災民的食物及食水。此外，他們也開始為災民重建家園的計劃，包括提供種子及耕作工具，讓災民自力更新。

(* 可播放網上新聞片段讓學生了解事件。)

(二) 福音：

恭讀路加福音 (10：25-37)

有一個法學士起來，試探耶穌說：「師傅，我應當做什麼，才能獲得永生？」耶穌對他說：「法律上記載了什麼？你是怎樣讀的？」他答說：「你應當全心、全靈、全力、全意愛上主，你的天主；並愛近人如你自己。」耶穌向他說：「你答應的對，你這樣做，必得生活。」但是，他願意顯示自己理直，又對耶穌說：「畢竟誰是我的近人？」耶穌答說：「有一個人從耶路撒冷下來，到了耶里哥，遭遇了強盜；他們剝去他的衣服，並加以擊傷，將他半死半活地丟下走了。正巧有一個司祭在那條路上下來，看了看他，便從旁邊走過去。又有一個肋未人，也是一樣；他到了那裡，看了看，也從旁邊走過去。但有一個撒瑪黎雅人，路過他那裏，一看見就動了憐憫的心，遂上前，在他的傷處注上油與酒，包紮好了，又扶他騎上自己的牲口，把他帶到客店裏，小心照料他。第二天，取出兩個銀錢交給店主說：請你小心看護他！不論餘外花費多少，等我回來時，必要補還你。你以為這三個人中，誰是那遭遇那強盜的者近人呢？」那人答說：「是憐憫他的那人。」耶穌遂給他說：「你去，也照樣做吧！」--- 上主的話

眾：基督我們讚美你。

分享及反思：

撒瑪黎雅人對於傷者，動了憐憫的心，為他包紮傷口，帶他到旅店休養，並替他給了房租。每一位需要我們幫助的人，就是我們的近人。當我們從新聞中見到海地災民的情況，心中想的是甚麼？雖然他們離我們很遠，然而，他們的痛苦亦打動了我們的心，人類就是一個大家庭。

我們可以做甚麼呢？耶穌說：「你去，也照樣做吧！」讓我們都以慈善的撒瑪黎雅人作為榜樣，效法他愛人如己的精神。我們可以捐助金錢或一些有用的物資，也可以為死傷者祈禱。

(三) 信友禱文：

1. 為風災中的死者祈禱

願他們的靈魂得到安息，並能在天國裡分享基督的永生。為此，我們同聲祈禱。

眾：求主俯聽我們。

2. 為海地的生還者祈禱

在經歷親人離世、家園盡毀的傷痛，願他們不要感到沮喪，在這困境中，仍能互助互勉、合力度過這時刻，並懷著信心和意志，在往後的日子重新建設家園。為此，我們同聲祈禱。

眾：求主俯聽我們。

3. 為救援人員祈禱

求主賜他們力量及熱誠，努力幫助災區的救援工作，並護佑他們工作順利及安全。為此，我們同聲祈禱。

眾：求主俯聽我們。

4. 為救援工作祈禱

求主感動更多人施以援手，以不同的方式幫助當地的人民，亦求主福佑那些慷慨的善人，使這無國界的互助互愛精神得以傳流。為此，我們同聲祈禱。

眾：求主俯聽我們。

(四) 《天主經》

(五) 結束祈禱

領：無限仁慈的天父，我們感謝祢藉慈善的撒瑪黎雅人的故事教導我們如何愛近人，關心身邊有急需的兄弟姐妹。在海地風災的受難者，正處於水深火熱之中，他們失去了親人、喪失了家園，甚至失去生存的希望。天父，求祢在這痛苦的時刻垂憐他們、安慰他們，給予他們力量、勇氣和希望。我們也求祢遣發聖神，感動更多人願意為別人貢獻自己一分力量，以各種方式協助災民，在世界中實踐關愛服務的精神。以上所求，是因我們的主耶穌基督之名，天父，求祢俯聽我們的祈禱。亞孟。

網上新聞參考資料：

NOW 新聞

<http://news.now.com/home/international/player?newsId=195956>

由海地準會省 Fr Jean Paul Mesidor 介紹風災後慈幼會為重建當地的計劃
(3.06 分鐘，意大利文講解，英文字幕)

<https://www.youtube.com/watch?v=6v7elhGMoQk>

建議內容(2)：

(一) 導言：

領：2016年10月6日，颶風「馬修」正面吹襲中美洲多個國家，海地是其中一個重災區，至今已造成超過800人死亡，200萬人受災，是當地自2010年，發生黎克特制七級大地震後，另一次大型天災。颶風「馬修」吹襲海地令房屋倒塌，道路損毀，超過6萬人無家可歸，除此之外，災民更受到霍亂的威脅，如果不再改變這惡劣的生活環境，相信這疾病將會持續一段頗長日子，直接威脅更多人的性命。現時，當地災民嚴重缺乏食物、水、醫療物品、帳幕等必需品。

我們慈幼會已在不同的學校及中心開始了人道救援的工作。他們每天要提供給3,000名災民的食物及食水。此外，他們也開始為災民重建家園的計劃，包括提供種子及耕作工具，讓災民自力更新。

(二) 福音：

恭讀路加福音(10：25-37)

有一個法學士起來，試探耶穌說：「師傅，我應當做什麼，才能獲得永生？」耶穌對他說：「法律上記載了什麼？你是怎樣讀的？」他答說：「你應當全心、全靈、全力、全意愛上主，你的天主；並愛近人如你自己。」耶穌向他說：「你答應的對，你這樣做，必得生活。」但是，他願意顯示自己理直，又對耶穌說：「畢竟誰是我的近人？」耶穌答說：「有一個人從耶路撒冷下來，到了耶里哥，遭遇了強盜；他們剝去他的衣服，並加以擊傷，將他半死半活地丟下走了。正巧有一個司祭在那條路上下來，看了看他，便從旁邊走過去。又有一個肋未人，也是一樣；他到了那裡，看了看，也從旁邊走過去。但有一個撒瑪黎雅人，路過他那裏，一看見就動了憐憫的心，遂上前，在他的傷處注上油與酒，包紮好了，又扶他騎上自己的牲口，把他帶到客店裏，小心照料他。第二天，取出兩個銀錢交給店主說：請你小心看護他！不論餘外花費多少，等我回來時，必要補還你。你以為這三個人中，誰是那遭遇那強盜的者近人呢？」那人答說：「是憐憫他的那人。」耶穌遂給他說：「你去，也照樣做吧！」--- 上主的話

眾：基督我們讚美你。

分享及反思：

撒瑪黎雅人對於傷者，動了憐憫的心，為他包紮傷口，帶他到旅店休養，並替他給了房租。每一位需要我們幫助的人，就是我們的近人。當我們從新聞中見到海地災民的情況，心中想的是甚麼？雖然他們離我們很遠，然而，他們的痛苦亦打動了我們的心，人類就是一個大家庭。

我們可以做甚麼呢？耶穌說：「你去，也照樣做吧！」讓我們都以慈善的撒瑪黎雅人作為榜樣，效法他愛人如己的精神。我們可以捐助金錢或一些有用的物資，也可以為死傷者祈禱。

(三) 結束祈禱

領：無限仁慈的天父，我們感謝祢藉慈善的撒瑪黎雅人的故事教導我們如何愛近人，關顧身邊有急需的兄弟姐妹。在海地風災的受難者，正處於水深火熱之中，他們失去了親人、喪失了家園，甚至失去生存的希望。天父，求祢在這痛苦的時刻垂憐他們、安慰他們，給予他們力量、勇氣和希望。我們也求祢遣發聖神，感動更多人願意為別人貢獻自己一分力量，以各種方式協助災民，在世界中實踐關愛服務的精神。以上所求，是因我們的主耶穌基督之名，天父，求祢俯聽我們的祈禱。亞孟。